

4/19A - 79/2 - 1988

**Kamer
van Volksvertegenwoordigers**

BUITENGEWONE ZITTING 1988

8 FEBRUARI 1988

—

BEGROTING

**van Onderwijs — Franstalig regime —
voor het begrotingsjaar 1986 (35)**

—

BIJLAGEN

—

	Blz.
Vergelijkende tabel der uitgaven	2

Zie:

4/19A - 79 - 1988: Nr. 1.

4/19A - 79/2 - 1988

**Chambre
des Représentants**

SESSION EXTRAORDINAIRE 1988

8 FÉVRIER 1988

—

BUDGET

**de l'Education nationale — régime français —
pour l'année budgétaire 1986 (35)**

—

ANNEXES

—

	Pages
Tableau comparatif des dépenses	2

Voir:

4/19A - 79 - 1988: N° 1.

VERGELIJKENDE TABEL DER UITGAVEN (TITELS I EN II)

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — <i>Crédits sollicités</i>			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — <i>Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾</i>		
		Niet-gesplitste kredieten — <i>Crédits non dissociés</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — <i>Crédits non dissociés ⁽²⁾</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>	
			Vastleggingskredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnancingskredieten — <i>Crédits d'ordonnement</i>		Vastleggingskredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnancingskredieten — <i>Crédits d'ordonnement</i>
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	TITEL I — LOPENDE UITGAVEN TITRE I — DEPENSES COURANTES DEEL A — PARTIE A Sectie 01 Kabinet van de Minister van Onderwijs Section 01 Cabinet du Ministre de l'Education nationale HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.01	Jaarwedde van de Minister, enz. — <i>Traitement du Ministre, etc.</i>	2,0	—	—	2,0 (2,0)	— (—)	— (—)
11.02	Jaarwedden van het personeel van het Kabinet, enz. — <i>Traitements du personnel du Cabinet, etc.</i>	47,0	—	—	45,5 (46,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — <i>Totaux pour le § 1 ...</i>	49,0	—	—	47,5 (48,0)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ De aangepaste kredieten bevatten niet de bijkredieten voor de voorgaande jaren. De bedragen tussen haakjes betreffen de oorspronkelijk goedgekeurde kredieten.

⁽²⁾ Het beschikbare gedeelte van de niet-gesplitste kredieten dat van het vorige jaar werd overgedragen op grond van een bijzondere bepaling, staat in een voetnoot vermeld.

⁽³⁾ Met inbegrip van de vastleggingen of ordonnanceringen op de saldi overgedragen op grond van een bijzondere bepaling.

⁽⁴⁾ Alle verrichtingen van het jaar, op de kredieten van de lopende of de vorige begrotingen.

TABLEAU COMPARATIF DES DEPENSES (TITRES I ET II)

(En millions de francs)

				1984 Verwezenlijkingen — Réalizations					1983 Verwezenlijkingen — Réalizations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnancerings — Ordonnancements			Ordonnancerings — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
I	01	11.01	00	1,7	—	1,7	—	—	1,9	—	—
I	01	11.02	00	36,6	—	24,9	—	11,7	45,9	—	1,3
				38,3	—	26,6	—	11,7	47,8	—	1,3

(1) Les crédits adaptés ne comprennent pas les crédits supplémentaires pour les années antérieures. Les montants entre parenthèses concernent les crédits initialement votés.

(2) Le solde disponible des crédits non dissociés, reporté du budget de l'année précédente en vertu d'une disposition spéciale, est mentionné dans un renvoi en bas de page.

(3) Y compris les engagements ou ordonnancements sur les soldes reportés en vertu d'une disposition spéciale.

(4) Toutes opérations de l'année, sur les crédits de l'année ou de budgets antérieurs.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. <i>Achat de biens non durables et de services</i>						
12.06	Huur van onroerende goederen, enz. — <i>Loyer des biens immobiliers, etc.</i>	16,8	—	—	16,4 (16,4)	— (—)	— (—)
12.07	Kosten van eerste instelling, enz. — <i>Frais de premier établissement, etc.</i>	4,9	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.19	Werkingskosten van het Kabinet. — <i>Frais de fonctionnement du Cabinet</i>	22,8	—	—	23,0 (23,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — <i>Totaux pour le § 2.</i>	44,5	—	—	39,4 (39,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — <i>Totaux pour le chapitre I</i>	93,5	—	—	86,9 (87,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 01. — Kabinet van de Minister van Onderwijs. — <i>Totaux pour la section 01. — Cabinet du Ministre de l'Education nationale</i>	93,5	—	—	86,9 (87,4)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	01	12.06	00	—	—	—	—	—	9,0	—	—	
I	01	12.07	00	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	01	12.19	00	22,8	—	22,0	—	0,8	22,0	—	8,7	
				22,8	—	22,0	—	0,8	31,0	—	8,7	
				61,1	—	48,6	—	12,5	78,8	—	10,0	
				61,1	—	48,6	—	12,5	78,8	—	10,0	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (1) — Crédits ajustés et initiaux (1)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (2) — Crédits non dissociés (2)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
11.02	Sectie 12 Kabinet van de Minister van het Waalse Gewest voor Waterbeleid, Leefmilieu en Landleven Section 12 Cabinet du Ministre de la Région wallonne pour l'Eau, l'Environnement et la Vie rurale HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
	Jaarwedden van het personeel van het Kabinet, enz. — Traitements du personnel du Cabinet, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — Totaux pour le § 1 ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — Totaux pour le chapitre I	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 12. — Kabinet van de Minister van het Waalse Gewest voor Waterbeleid, Leefmilieu en Landleven. — Totaux pour la section 12. — Cabinet du Ministre de la Région wallonne pour l'Eau, l'Environnement et la Vie rurale	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalizations									1983 Verwezenlijkingen — Réalizations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	12	11.02	00	—	—	—	—	—	—	—	5,3	
				—	—	—	—	—	—	—	5,3	
				—	—	—	—	—	—	—	5,3	
				—	—	—	—	—	—	—	5,3	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 40 Secretariaat-generaal en gemeenschappelijke diensten Section 40 Secrétariat général et services communs HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i> ...	282,8	—	—	257,2 (282,1)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijksperoneel, enz. — <i>Allocations au personnel de l'Etat, etc.</i> ...	14,0	—	—	14,6 (14,6)	— (—)	— (—)
11.05	Maatschappelijk dienstbetoon, enz. — <i>Service social, etc.</i> ...	13,6	—	—	14,0 (14,0)	— (—)	— (—)
11.10	Terugbetaling aan de Rijksdienst voor Arbeidsvoorziening, enz. — <i>Remboursement à l'Office national de l'Emploi, etc.</i> ...	19,5	—	—	20,2 (20,2)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — <i>Totaux pour le § 1</i> ...	329,9	—	—	306,0 (330,9)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

				1984 Verwezenlijkingen — Réalisations					1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
I	31	11.03	01	250,5	—	249,7	—	0,8	244,1	—	1,6
I	31	11.04	01	12,1	—	11,0	—	1,1	9,4	—	1,1
I	31	11.05	00	13,0	—	8,5	—	4,5	7,3	—	5,5
I	31	11.10	01	8,5	—	2,9	—	5,6	11,4	—	9,4
				284,1	—	272,1	—	12,0	272,2	—	17,6

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — Honoraires des avocats et des médecins, etc.	25,8	—	—	21,3 (21,3)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.	213,7	—	—	205,7 (204,2)	— (—)	— (—)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — Dépenses de consommation énergétique, etc.	30,3	—	—	30,6 (30,6)	— (—)	— (—)
12.04	Huur van mechanografische installaties. — Location d'installations mécanographiques	116,4	—	—	116,4 (116,4)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — Indemnités au personnel de l'Etat, etc. ...	16,0	—	—	16,0 (16,0)	— (—)	— (—)
12.06	Huur van onroerende goederen, enz. — Loyer des biens immobiliers, etc.	100,4	—	—	100,4 (107,3)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. — Frais exceptionnels de services, etc. ...	3,5	—	—	6,2 (6,2)	— (—)	— (—)
12.18	Onderhoudswerken ten laste van de Staat-eigenaar, enz. — Travaux d'entretien à charge de l'Etat-propriétaire, etc.	178,2	—	—	245,6 (245,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — Totaux pour le § 2 ...	684,3	—	—	742,2 (747,6)	— (—)	— (—)
	Totalen hoofdstuk I. — Totaux pour le chapitre I	1 014,2	—	—	1 048,2 (1 078,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	12.01	01	17,0	—	16,3	—	0,7	18,8	—	1,6	
I	31	12.02	01	113,0	—	75,9	—	37,1	73,2	—	34,8	
I	31	12.02	02	24,2	—	22,1	—	2,1	21,8	—	1,3	
I	31	12.02	03	56,8	—	53,5	—	3,3	41,7	—	6,5	
I	31	12.03	01	30,0	—	11,4	—	18,6	10,9	—	19,7	
I	31	12.04	01	0,8	—	0,6	—	0,2	0,7	—	—	
I	31	12.04	02	85,8	—	75,1	—	10,7	80,7	—	1,3	
I	31	12.05	01	10,6	—	10,2	—	0,4	11,9	—	2,9	
I	31	12.06	01	61,2	—	61,1	—	0,1	130,7	—	—	
I	31	12.07	01	1,2	—	0,9	—	0,3	0,2	—	1,1	
I	31	12.18	00	40,3	—	23,0	—	17,3	67,6	—	74,3	
				440,9	—	350,1	—	90,8	458,2	—	143,5	
				725,0	—	622,2	—	102,8	730,4	—	161,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
33.01	HOOFDSTUK III INKOMENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN CHAPITRE III TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS						
	Allerhande schadevergoedingen aan derden, enz. — <i>Indemnités diverses à des tiers, etc.</i>	4,0	—	—	4,0 (4,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk III. — <i>Totaux pour le chapitre III</i>	4,0	—	—	4,0 (4,0)	— (—)	— (—)
41.01 43.20 44.20	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
	Aandeel in de werkingskosten van het Nationaal Geografisch Instituut. — <i>Quote-part dans les frais de fonctionnement de l'Institut géographique national</i>	8,2	—	—	8,1 (8,0)	— (—)	— (—)
	Verplaatsingskosten op het stuk van arbeidsongevallen, enz. — <i>Frais de déplacement en matière d'accidents du travail, etc.</i>	0,2	—	—	0,2 (0,2)	— (—)	— (—)
	Verplaatsingskosten op het stuk van arbeidsongevallen, enz. — <i>Frais de déplacement en matière d'accidents du travail, etc.</i>	0,3	—	—	0,3 (0,3)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV</i>	8,7	—	—	8,6 (8,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	33.01	00	4,0	—	4,0	—	—	3,9	—	5,1	
				4,0	—	4,0	—	—	3,9	—	5,1	
I	31	41.01	00	8,5	—	7,1	—	1,4	5,1	—	—	
I	31	43.20	00	0,2	—	0,2	—	—	0,2	—	—	
I	31	44.20	00	0,3	—	0,3	—	—	0,2	—	—	
				9,0	—	7,6	—	1,4	5,5	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — <i>Crédits sollicités</i>			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — <i>Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾</i>		
		Niet-gesplitste kredieten — <i>Crédits non dissociés</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — <i>Crédits non dissociés ⁽²⁾</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>	
			Vastleggingskredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnancingskredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>		Vastleggingskredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnancingskredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
01.02	HOOFDSTUK 01 DIVERSEN CHAPITRE 01 DIVERS						
	Uitgaven van allerlei aard met betrekking tot de cel Opvoeding-Tewerkstelling. — <i>Dépenses de toute nature relatives à la cellule Education-Emploi</i>	1,8	—	—	1,8 (1,8)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk 01. — <i>Totaux pour le chapitre 01</i>	1,8	—	—	1,8 (1,8)	— (—)	— (—)
	Totaal voor sectie 40. — Secretariaat-generaal en gemeenschappelijke diensten. — <i>Totaux pour la section 40. — Secrétariat général et services communs</i>	1 028,7	—	—	1 062,6 (1 092,8)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	01.02	00	0,7	—	—	—	0,7	0,2	—	—	
				0,7	—	—	—	0,7	0,2	—	—	
				738,7	—	633,8	—	104,9	740,0	—	166,2	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 51 Pre- en basisonderwijs Section 51 Enseignement préscolaire et enseignement primaire HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i>	3 727,5	—	—	3 763,1 (3 968,1)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — <i>Allocations au personnel de l'Etat</i>	0,8	—	—	0,5 (0,8)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — <i>Totaux pour le § 1</i> ...	3 728,3	—	—	3 763,6 (3 968,9)	— (—)	— (—)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — <i>Honoraires des avocats et des médecins, etc.</i>	4,0	—	—	4,4 (4,4)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — <i>Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.</i>	5,3	—	—	5,5 (5,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	11.03	01	104,4	—	104,1	—	0,3	101,7	—	—	
		11.03	02	72,0	—	72,0	—	—	—	—	—	
I	32	11.03	01	174,8	—	174,8	—	—	178,2	—	—	
		11.03	02	3 159,9	—	3 159,9	—	—	3 119,7	—	—	
		11.03	03	243,9	—	243,9	—	—	235,9	—	—	
I	32	11.04	01	0,2	—	0,2	—	—	0,2	—	—	
		11.04	02	0,3	—	0,3	—	—	0,3	—	—	
				3 755,5	—	3 755,2	—	0,3	3 636,0	—	—	
I	32	12.01	01	3,1	—	2,4	—	0,7	2,2	—	0,2	
		12.01	02	0,9	—	0,5	—	0,4	0,3	—	0,3	
I	32	12.02	01	4,8	—	3,8	—	1,0	3,1	—	0,8	
		12.02	02	26,7	—	24,5	—	2,2	22,9	—	0,3	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — <i>Dépenses de consommation énergétique, etc.</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — <i>Indemnités au personnel de l'Etat, etc.</i> ...	11,2	—	—	10,9 (10,9)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. — <i>Frais exceptionnels de services, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.20	Taaluitwisselingen, enz. — <i>Echanges linguistiques, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.21	Verzekering van de leerlingen. — <i>Assurance des élèves</i> ...	9,1	—	—	10,0 (10,0)	— (—)	— (—)
12.23	Grondstoffen, enz. — <i>Matières premières, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.24	Kosteloos verstrekken van leerboeken, enz. — <i>Délivrance gratuite de livres, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.25	Rijksinternaten, enz. — <i>Internats de l'Etat, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.26	Bezoldiging van het middagtoezicht, enz. — <i>Rétribution des prestations de surveillance de midi, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.36	Allerhande uitgaven, enz. — <i>Dépenses généralement quelconques, etc.</i> ...	6,4	—	—	7,0 (7,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — <i>Totaux pour le § 2</i> ...	36,0	—	—	37,8 (37,8)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — <i>Totaux pour le chapitre I</i> ...	3 764,3	—	—	3 801,4 (4 006,7)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	32	12.03	02	65,7	—	62,0	—	3,7	53,6	—	1,7	
I	32	12.05	01	8,2	—	6,6	—	1,6	6,5	—	1,8	
		12.05	02	1,8	—	1,4	—	0,4	0,1	—	0,3	
I	32	12.07	01	1,1	—	0,9	—	0,2	0,9	—	0,1	
I	32	12.20	01	6,1	—	6,0	—	0,1	6,1	—	—	
I	32	12.21	01	10,0	—	2,6	—	7,4	1,7	—	7,9	
I	32	12.23	01	6,6	—	6,5	—	0,1	6,5	—	—	
I	32	12.24	01	14,5	—	14,5	—	—	15,0	—	—	
I	32	12.25	01	4,1	—	2,6	—	1,5	2,1	—	1,4	
I	32	12.26	00	16,0	—	10,3	—	5,7	10,8	—	6,2	
I	32	12.36	00	6,7	—	2,4	—	4,3	3,2	—	2,1	
				176,3	—	147,0	—	29,3	135,0	—	23,1	
				3 931,8	—	3 902,2	—	29,6	3 771,0	—	23,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾		
		Crédits sollicités			Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
(1)	(2)		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)		
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
41.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	173,6	—	—	190,5 (190,5)	— (—)	— (—)
43.01	Weddetoelagen aan de officiële gesubsidieerde scholen. — <i>Subventions-traitements aux écoles officielles subventionnées</i>	12 698,5	—	—	12 524,9 (12 403,7)	— (—)	— (—)
43.02	Werkingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde scholen. — <i>Subventions de fonctionnement aux écoles officielles subventionnées</i>	1 269,7	—	—	1 411,2 (1 411,2)	— (—)	— (—)
43.03	Bijdrage van de Staat in de kosten van leerboeken, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.</i>	38,8	—	—	37,3 (37,3)	— (—)	— (—)
43.04	Internaten van het officieel gesubsidieerd onderwijs, enz. — <i>Internats de l'enseignement officiel subventionné, etc.</i>	1,6	—	—	1,6 (1,6)	— (—)	— (—)
43.05	Werkingsstoelagen aan de internaten, enz. — <i>Subventions de fonctionnement aux internats, etc.</i>	2,2	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
43.06	Rijkstoelagen voor de vergoeding van het middagtoezicht, enz. — <i>Subventions de l'Etat pour le paiement des prestations de surveillance de midi, etc.</i>	50,6	—	—	50,6 (50,6)	— (—)	— (—)
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde onderwijsinstellingen, enz. — <i>Subventions aux établissements d'enseignement officiel subventionné, etc.</i>	109,5	—	—	51,3 (154,4)	— (—)	— (—)
44.01	Weddetoelagen aan de vrije gesubsidieerde scholen. — <i>Subventions-traitements aux écoles libres subventionnées</i>	10 011,5	—	—	9 706,4 (9 200,7)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	32	41.01	00	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	32	43.01	00	11 811,8	—	11 734,9	—	76,9	11 255,4	—	—	
I	32	43.02	00	1 278,2	—	1 278,2	—	—	1 198,7	—	—	
I	32	43.03	00	35,2	—	35,1	—	0,1	36,0	—	0,1	
I	32	43.04	00	1,7	—	0,6	—	1,1	—	—	1,0	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	32	43.06	00	49,2	—	—	—	49,2	—	—	46,4	
I	31	43.01	00	66,5	—	66,5	—	—	—	—	—	
I	32	44.01	00	8 770,3	—	8 704,5	—	65,8	8 223,2	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (1) — Crédits ajustés et initiaux (1)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (2) — Crédits non dissociés (2)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
44.02	Werkingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde scholen. — <i>Subventions de fonctionnement aux écoles libres subventionnées</i>	1 158,2	—	—	1 224,0 (1 224,0)	— (—)	— (—)
44.03	Bijdrage van de Staat in de kosten van leerboeken, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.</i>	35,0	—	—	33,6 (33,6)	— (—)	— (—)
44.04	Internaten van het vrij gesubsidieerd onderwijs, enz. — <i>Internats de l'enseignement libre subventionné, etc.</i>	0,9	—	—	1,7 (1,7)	— (—)	— (—)
44.05	Toelagen aan de lagere scholen voor de praktische toepassing van de nieuwe methodes, enz. — <i>Subventions aux écoles primaires pour la pratique des méthodes nouvelles, etc.</i>	0,4	—	—	0,4 (0,4)	— (—)	— (—)
44.06	Rijkstoelagen voor de vergoeding van het middagtoezicht, enz. — <i>Subventions de l'Etat pour le paiement des prestations de surveillance de midi, etc.</i>	44,0	—	—	44,0 (44,0)	— (—)	— (—)
44.12	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde onderwijsinstellingen, enz. — <i>Subventions aux établissements d'enseignement libre subventionné, etc.</i>	38,3	—	—	15,0 (44,4)	— (—)	— (—)
44.21	Werkingsstoelagen aan de internaten, enz. — <i>Subventions de fonctionnement aux internats, etc.</i>	22,4	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV</i>	25 655,2	—	—	25 292,5 (24 798,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 51. — Pre- en basisonderwijs. — <i>Totaux pour la section 51. — Enseignement préscolaire et enseignement primaire</i>	29 419,5	—	—	29 093,9 (28 804,8)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	32	44.02	00	1 121,0	—	1 121,0	—	—	1 040,1	—	—	
I	32	44.03	00	31,8	—	31,7	—	0,1	32,2	—	—	
I	32	44.04	00	0,9	—	0,4	—	0,5	—	—	0,8	
I	32	44.05	00	0,8	—	0,4	—	0,4	0,4	—	—	
I	32	44.06	00	42,8	—	—	—	42,8	—	—	35,2	
I	31	44.01	00	20,5	—	20,5	—	—	—	—	—	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
				23 230,7	—	22 993,8	—	236,9	21 786,0	—	83,5	
				27 162,5	—	26 896,0	—	266,5	25 557,0	—	106,6	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (¹) — Crédits ajustés et initiaux (¹)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (²) — Crédits non dissociés (²)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 52 Secundair onderwijs Section 52 Enseignement secondaire HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — Rémunérations du personnel, etc.	18 598,6	—	—	18 383,8 (18 402,6)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — Alloca- tions au personnel de l'Etat	9,5	—	—	9,5 (9,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — Totaux pour le § 1...	18 608,1	—	—	18 393,3 (18 412,1)	— (—)	— (—)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — Honoraires des avocats et des médecins, etc.	0,8	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uit- gaven voor energie, enz. — Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.	1,9	—	—	2,1 (2,1)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

				1984 Verwezenlijkingen — Réalisations					1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringsen — Ordonnancements			Ordonnanceringsen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
I	31	11.03	01	139,2	—	138,8	—	0,4	135,6	—	—
		11.03	02	39,1	—	39,1	—	—	—	—	—
I	34	11.03	01	130,4	—	130,4	—	—	133,1	—	—
		11.03	02	15 508,7	—	15 508,7	—	—	14 908,5	—	—
		11.03	03	2 535,4	—	2 535,4	—	—	2 542,7	—	—
I	34	11.04	01	8,5	—	4,5	—	4,0	1,3	—	1,2
		11.04	02	0,2	—	0,1	—	0,1	0,2	—	0,1
				18 361,5	—	18 357,0	—	4,5	17 721,4	—	1,3
I	34	12.01	00	0,5	—	0,4	—	0,1	0,2	—	0,1
I	34	12.02	01	1,8	—	0,8	—	1,0	0,3	—	—
		12.02	02	279,6	—	273,7	—	5,9	254,1	—	4,5

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾		
		Crédits sollicités			Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — <i>Dépenses de consommation énergétique, etc.</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.04	Huur van mechanografische installaties. — <i>Location d'installations mécanographiques</i>	12,7	—	—	13,9 (13,9)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — <i>Indemnités au personnel de l'Etat, etc.</i> ...	15,4	—	—	15,6 (15,6)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderinguitgaven voor diensten, enz. — <i>Frais exceptionnels de services, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.20	Taaluitwisselingen, enz. — <i>Echanges linguistiques, etc.</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.21	Verzekering van de leerlingen. — <i>Assurance des élèves</i>	18,4	—	—	20,2 (20,2)	— (—)	— (—)
12.22	Terugbetaling van de kosten voor het vervoer van de leerlingen, enz. — <i>Remboursement des frais de transport des élèves, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.23	Grondstoffen, enz. — <i>Matières premières, etc.</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.45	Diverse verbruiks- en werkingsuitgaven, enz. — <i>Dépenses diverses de consommation et de fonctionnement, etc.</i>	167,3	—	—	183,6 (183,6)	— (—)	— (—)
Totalen voor § 2. — <i>Totaux pour le § 2</i> ...		216,5	—	—	235,4 (235,4)	— (—)	— (—)
Totalen voor hoofdstuk I. — <i>Totaux pour le chapitre I</i>		18 824,6	—	—	18 628,7 (18 647,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983		
Verwezenlijkingen										Verwezenlijkingen		
—										—		
Réalisations										Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnanceringen				Ordonnanceringen		
				—		—				—		
				Engagements		Ordonnancements				Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	
				kredieten (3)	kredieten (4)	kredieten (3)	kredieten (4)	kredieten 1983	kredieten (3)	kredieten (4)	kredieten 1982	
				—	—	—	—	—	—	—	—	
				Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	
				dissociés (3)	dissociés (4)	dissociés (3)	dissociés (4)	dissociés 1983	dissociés (3)	dissociés (4)	dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	34	12.03	02	888,0	—	790,9	—	97,1	853,0	—	82,3	
I	34	12.04	01	9,1	—	8,8	—	0,3	12,2	—	3,5	
I	34	12.05	01	14,1	—	8,7	—	5,4	5,5	—	2,2	
		12.05	02	7,8	—	6,9	—	0,9	6,5	—	0,8	
I	34	12.07	00	12,1	—	9,3	—	2,8	12,8	—	3,9	
I	34	12.20	00	20,8	—	20,8	—	—	20,8	—	0,4	
I	34	12.21	00	18,0	—	1,3	—	16,7	0,4	—	16,0	
I	34	12.22	00	—	—	—	—	—	—	—	5,4	
I	34	12.23	00	100,5	—	100,5	—	—	95,9	—	0,2	
I	34	12.45	00	176,0	—	176,0	—	—	160,0	—	—	
				1 528,3	—	1 398,1	—	130,2	1 421,7	—	119,3	
				19 889,8	—	19 755,1	—	134,7	19 143,1	—	120,6	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
41.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	1 723,7	—	—	1 849,9 (1 859,0)	— (—)	— (—)
43.01	Weddetoelagen, enz., officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements officiels subventionnés</i>	9 424,0	—	—	9 340,4 (9 012,5)	— (—)	— (—)
43.02	Werkingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements officiels subventionnés</i>	1 108,5	—	—	1 211,5 (1 211,5)	— (—)	— (—)
43.05	Werkingsstoelagen aan de internaten. — <i>Subventions de fonctionnement aux internats</i>	62,4	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde onderwijsinstellingen. — <i>Subventions aux établissements d'enseignement officiel subventionné</i>	33,6	—	—	16,9 (51,0)	— (—)	— (—)
44.01	Weddetoelagen, enz., vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements libres subventionnés</i>	21 711,4	—	—	21 161,5 (20 687,0)	— (—)	— (—)
44.02	Werkingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements libre subventionnés</i>	2 756,0	—	—	2 744,9 (2 744,9)	— (—)	— (—)
44.11	Werkingsstoelagen aan de pluralistische inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements pluralistes</i>	1,0	—	—	5,0 (5,0)	— (—)	— (—)
44.12	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde onderwijsinstellingen, enz. — <i>Subventions aux établissements d'enseignement libres subventionnés, etc.</i>	126,7	—	—	54,5 (161,3)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnancements — Ordonnancements			Ordonnancements — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I	34	43.01	00	8 880,4	—	8 549,4	—	331,0	7 902,1	—	—
I	34	43.02	00	1 191,5	—	1 191,5	—	—	949,9	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I	31	43.01	00	21,9	—	21,9	—	—	—	—	—
I	34	44.01	00	19 568,2	—	19 302,4	—	265,8	18 367,2	—	—
I	34	44.02	00	2 585,0	—	2 585,0	—	—	2 143,2	—	—
I	34	44.11	00	—	—	—	—	—	—	—	—
I	31	44.01	00	74,2	—	74,2	—	—	—	—	—

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
44.14	Toelagen voor pedagogische doeleinden. — Subventions à des fins pédagogiques ...	1,2	—	—	1,2 (1,2)	— (—)	— (—)
44.21	Werkingsloelagen aan de internaten, enz. — Subventions de fonctionnement aux internats, etc. ...	188,6	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — Totaux pour le chapitre IV ...	37 137,1	—	—	36 385,8 (35 733,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 52. — Secundair onderwijs. — Totaux pour la section 52. — Enseignement secondaire ...	55 961,7	—	—	55 014,5 (54 380,9)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983			
Verwezenlijkingen										Verwezenlijkingen			
—										—			
Réalisations										Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnanceringen				Ordonnanceringen			
				—		—				—			
				Engagements		Ordonnancements				Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>		
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)		
I	34	44.03	00	1,2	—	—	—	1,2	—	—	3,4		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—		
				32 322,4	—	31 724,4	—	598,0	29 362,4	—	3,4		
				52 212,2	—	51 479,5	—	732,7	48 505,5	—	124,0		

(¹) à (⁴) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — <i>Crédits sollicités</i>			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — <i>Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾</i>		
		Niet-gesplitste kredieten — <i>Crédits non dissociés</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — <i>Crédits non dissociés ⁽²⁾</i>	Gesplitste kredieten — <i>Crédits dissociés</i>	
			Vastleggings- kredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnance- ringskredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>		Vastleggings- kredieten — <i>Crédits d'engagement</i>	Ordonnance- ringskredieten — <i>Crédits d'ordonnancement</i>
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 53 Buitengewoon Onderwijs en onderwijs voor sociale promotie : gedeelte buitengewoon onderwijs Section 53 Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale : partie enseignement spécial HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i>	1 921,2	—	—	1 910,3 (1 840,3)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — <i>Allocations au personnel de l'Etat</i>	0,2	—	—	— (0,2)	— (—)	— (—)
	Totale voor § 1. — <i>Totaux pour le § 1...</i>	1 921,4	—	—	1 910,3 (1 840,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983		
Verwezenlijkingen — Réalizations										Verwezenlijkingen — Réalizations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	11.03	01	37,6	—	37,5	—	0,1	36,6	—	—	
		11.03	02	37,7	—	37,7	—	—	—	—	—	
	33	11.03	01	17,5	—	17,5	—	—	16,1	—	—	
		11.03	02	1 436,4	—	1 436,4	—	—	1 375,6	—	—	
		11.03	03	341,2	—	341,2	—	—	313,5	—	—	
I	33	11.04	01	—	—	—	—	—	—	—	—	
		11.04	02	0,1	—	0,1	—	—	—	—	—	
				1 870,5	—	1 870,4	—	0,1	1 741,8	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾		
		Crédits sollicités			Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement			
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — Honoraires des avocats et des médecins, etc.	0,1	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.	0,5	—	—	0,6 (0,6)	— (—)	— (—)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — Dépenses de consommation énergétique, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.04	Huur van mechanografische installaties. — Location d'installations mécanographiques	5,7	—	—	5,6 (5,6)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — Indemnités au personnel de l'Etat, etc. ...	3,7	—	—	3,5 (3,5)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. — Frais exceptionnels de services, etc. ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.20	Taaluitwisselingen, enz. — Echanges linguistiques, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.21	Verzekering van de leerlingen. — Assurance des élèves	2,2	—	—	2,4 (2,4)	— (—)	— (—)
12.22	Kosten voor het vervoer van de kinderen. — Frais de transport des enfants	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.23	Grondstoffen, enz. — Matières premières, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.24	Kosteloos verstrekken van leerboeken, enz. — Délivrance gratuite de livres, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984											
Verwezenlijkingen											
Réalisations											
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnancements			Ordonnancements		
				Engagements		Ordonnancements			Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
I	33	12.01	00	4,1	—	3,9	—	0,2	4,1	—	0,6
I	33	12.02	01	0,6	—	0,6	—	—	0,6	—	0,3
		12.02	02	38,8	—	38,8	—	—	36,6	—	4,9
I	33	12.03	02	126,3	—	126,2	—	0,1	107,7	—	8,0
I	33	12.04	00	4,7	—	4,7	—	—	8,9	—	4,5
I	33	12.05	01	2,4	—	2,4	—	—	2,3	—	0,3
		12.05	02	3,9	—	3,5	—	0,4	3,0	—	0,2
I	33	12.07	00	2,4	—	2,4	—	—	1,8	—	0,3
I	33	12.20	00	4,0	—	3,9	—	0,1	3,9	—	0,2
I	33	12.21	00	2,2	—	1,9	—	0,3	2,0	—	—
I	33	12.22	00	—	—	—	—	—	—	—	0,2
I	33	12.23	00	16,0	—	15,9	—	0,1	14,9	—	0,1
I	33	12.24	00	3,1	—	3,0	—	0,1	3,0	—	0,1

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (¹)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (²)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
12.26	Bezoldiging van het middagtoezicht. — <i>Rétribution des prestations de surveillance de midi</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.45	Diverse verbruiks- en werkingsuitgaven, enz. — <i>Dépenses diverses de consommation, etc.</i>	3,9	—	—	3,9 (3,9)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — <i>Totaux pour le § 2...</i>	16,1	—	—	16,0 (16,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — <i>Totaux pour le chapitre I</i>	1 937,5	—	—	1 926,3 (1 856,5)	— (—)	— (—)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID						
	CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
41.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	267,7	—	—	294,6 (294,6)	— (—)	— (—)
43.01	Weddetoelagen, enz., officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements officiels subventionnés</i>	1 278,8	—	—	1 245,4 (1 280,0)	— (—)	— (—)
43.02	Werkingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements officiels subventionnés</i>	103,0	—	—	134,9 (134,9)	— (—)	— (—)
43.03	Bijdrage van de Staat in de kosten van leerboeken, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.</i>	2,8	—	—	2,7 (2,7)	— (—)	— (—)
43.06	Rijkstoelagen voor de vergoeding van het middagtoezicht, enz. — <i>Subventions de l'Etat pour le paiement des prestations de surveillance de midi, etc.</i>	0,6	—	—	0,6 (0,6)	— (—)	— (—)

(¹) tot (⁴) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	33	12.26	00	1,4	—	1,3	—	0,1	1,4	—	—	
I	33	12.45	00	3,2	—	3,2	—	—	3,2	—	—	
				213,1	—	211,7	—	1,4	193,4	—	19,7	
				2 083,6	—	2 082,1	—	1,5	1 935,2	—	19,7	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	33	43.01	00	1 148,6	—	1 148,6	—	—	1 159,9	—	—	
I	33	43.02	00	129,3	—	129,3	—	—	117,2	—	—	
I	33	43.03	00	0,2	—	—	—	0,2	2,3	—	2,4	
I	33	43.06	00	0,4	—	—	—	0,4	0,2	—	0,5	

⁽¹⁾ à ⁽⁴⁾ Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
43.07	Toelagen aan de officiële gesubsidieerde onderwijsinstellingen, enz. — <i>Subventions aux établissements d'enseignement officiel subventionné, etc.</i>	21,8	—	—	10,2 (30,7)	— (—)	— (—)
44.01	Weddetoelagen, enz, vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements libres subventionnés</i>	2 698,3	—	—	2 680,2 (2 605,4)	— (—)	— (—)
44.02	Werkingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements libres subventionnés</i>	274,6	—	—	297,0 (297,0)	— (—)	— (—)
44.03	Bijdrage van de Staat in de kosten van leerboeken, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans le coût des livres, etc.</i>	5,9	—	—	5,7 (5,7)	— (—)	— (—)
44.04	Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
44.06	Rijkstoelagen voor de vergoeding van het middagtoezicht, enz. — <i>Subventions de l'Etat pour le paiement des prestations de surveillance de midi, etc.</i>	0,6	—	—	0,6 (0,6)	— (—)	— (—)
44.12	Toelagen aan de vrije gesubsidieerde onderwijsinstellingen, enz. — <i>Subventions aux établissements d'enseignement libre subventionné, etc.</i>	29,3	—	—	12,5 (37,2)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV</i>	4 683,4	—	—	4 684,4 (4 689,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 53. — Buitengewoon onderwijs en onderwijs voor sociale promotie: gedeelte buitengewoon onderwijs. — <i>Totaux pour la section 53. — Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale: partie enseignement spécial</i> ...	6 620,9	—	—	6 610,7 (6 545,9)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	43.01	00	13,2	—	13,2	—	—	—	—	—	
I	33	44.01	00	2 455,6	—	2 455,6	—	—	2 331,7	—	—	
I	33	44.02	00	278,6	—	278,6	—	—	278,2	—	—	
I	33	44.03	00	0,1	—	—	—	0,1	5,0	—	5,0	
I	33	44.04	00	—	—	—	—	—	12,2	—	—	
I	33	44.06	00	0,3	—	—	—	0,3	0,3	—	0,5	
I	31	44.01	00	17,1	—	17,1	—	—	—	—	—	
				4 043,4	—	4 042,4	—	1,0	3 907,0	—	8,4	
				6 127,0	—	6 124,5	—	2,5	5 842,2	—	28,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 54 Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : universitaire onderwijs en wetenschappelijk onderzoek Section 54 Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement universitaire et recherche scientifique HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — Rémunérations du personnel, etc.	31,4	—	—	28,6 (31,3)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — Allocations au personnel de l'Etat	1,1	—	—	1,1 (1,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — Totaux pour le § 1 ...	32,5	—	—	29,7 (32,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — Totaux pour le chapitre I	32,5	—	—	29,7 (32,4)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	11.03	01	27,8	—	27,7	—	0,1	27,2	—	—	
I	36	11.04	01	0,9	—	0,9	—	—	0,9	—	—	
				28,7	—	28,6	—	0,1	28,1	—	—	
				28,7	—	28,6	—	0,1	28,1	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK II RENTE EN VERLIEZEN VAN BEDRIJVEN CHAPITRE II INTERETS ET PERTES D'ENTREPRISES						
21.01	Toelagen aan de A.S.L.K., enz. — <i>Subventions à la C.G.E.R., etc.</i>	10,5	—	—	11,0 (11,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk II. — <i>Totaux pour le chapitre II</i>	10,5	—	—	11,0 (11,0)	— (—)	— (—)
	HOOFDSTUK III INKOMENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN CHAPITRE III TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS						
33.07	Toelagen aan wetenschappelijke en universitaire verenigingen. — <i>Subventions à des associations scientifiques et universitaires</i>	1,6	—	—	1,6 (1,6)	— (—)	— (—)
33.12	Toelagen enz., beurzen en aanverwante kosten aan het Belgisch Geschiedkundig Instituut te Rome, enz. — <i>Subventions, etc., bourses et frais connexes à l'Institut historique belge de Rome, etc.</i>	2,5	—	—	2,5 (2,5)	— (—)	— (—)
33.14	Toelage, enz., werken en wetenschappelijke periodieke publikaties. — <i>Subvention, etc., ouvrages et publications scientifiques périodiques</i>	8,4	—	—	8,4 (8,4)	— (—)	— (—)
33.16	Toelage aan het « Centre interuniversitaire de Formation permanente » te Charleroi, enz. — <i>Subvention au Centre interuniversitaire de Formation permanente à Charleroi, etc.</i>	7,5	—	—	7,5 (7,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	36	21.01 21.01	01 02	6,0 10,0	— —	6,0 10,0	— —	— —	5,6 5,0	— —	— —	
				16,0	—	16,0	—	—	10,6	—	—	
I	38	33.07	00	1,7	—	1,6	—	0,1	1,5	—	—	
I	38	33.12	00	1,9	—	1,5	—	0,4	1,9	—	0,2	
I	38	33.14	00	8,3	—	8,3	—	—	7,8	—	0,2	
I	38	33.16	00	14,6	—	7,5	—	7,1	—	—	7,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings- kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance- ringskredieten — Crédits d'or- donnancement		Vastleggings- kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance- ringskredieten — Crédits d'or- donnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
33.18	Sociale toelagen aan de universiteiten. — <i>Subventions sociales aux universités, etc.</i> ...	470,8	—	—	525,1 (525,1)	— (—)	— (—)
33.19	Toelagen voor de financiering van congressen, enz. — <i>Subventions en vue d'assurer le financement de congrès, etc.</i> ...	2,4	—	—	2,4 (2,4)	— (—)	— (—)
	Totaal voor hoofdstuk III. — <i>Totaux pour le chapitre III</i> ...	493,2	—	—	547,5 (547,5)	— (—)	— (—)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
41.02	Toelage aan het Fonds voor collectief fundamenteel wetenschappelijk onderzoek. — <i>Subvention au Fonds de la recherche scientifique fondamentale collective</i> ...	392,1	—	—	399,3 (399,3)	— (—)	— (—)
41.07	Toelagen aan het patrimonium van de « Académie royale de Belgique » (nationale wetenschappelijke comités en bibliotheek). — <i>Subventions au patrimoine de l'Académie royale de Belgique (comités scientifiques nationaux et bibliothèque)</i> ...	0,3	—	—	0,3 (0,3)	— (—)	— (—)
44.02	Werkingsuitkering « Université catholique de Louvain ». — <i>Allocation de fonctionnement Université catholique de Louvain, etc.</i>	3 649,4	—	—	3 408,8 (3 392,1)	— (—)	— (—)
44.07	Pensioentoeelagen, enz. — <i>Subventions-pensions, etc.</i> ...	37,5	—	—	40,0 (40,0)	— (—)	— (—)
44.08	Toelagen aan de A.S.L.K., enz. — <i>Subventions à la C.G.E.R., etc.</i> ...	2 260,1	—	—	2 191,0 (2 191,0)	— (—)	— (—)
44.09	Toelage aan de « Fondation universitaire luxembourgeoise », enz. — <i>Subvention à la « Fondation universitaire luxembourgeoise », etc.</i> ...	82,1	—	—	82,1 (82,1)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

				1984 Verwezenlijkingen — Réalisations					1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnancements — Ordonnancements			Ordonnancements — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
I	36	33.01	00	480,2	—	480,2	—	—	443,7	—	—
I	38	33.01	00	2,0	—	0,9	—	1,1	1,2	—	1,4
				508,7	—	500,0	—	8,7	456,1	—	8,9
I	38	41.02	01	78,2	—	78,2	—	—	74,0	—	20,6
		41.02	02	303,1	—	303,1	—	—	287,0	—	78,0
I	38	41.07	00	0,2	—	0,2	—	—	0,1	—	0,3
I	36	44.02	00	3 611,1	—	3 611,1	—	—	3 531,4	—	—
I	36	44.07	00	40,1	—	16,4	—	23,7	18,0	—	—
I	36	44.08	01	75,5	—	75,5	—	—	80,4	—	19,2
		44.08	02	34,0	—	34,0	—	—	35,0	—	—
		44.08	03	1 282,5	—	1 282,5	—	—	1 108,6	—	—
		44.08	04	348,5	—	348,5	—	—	277,0	—	—
		44.08	05	426,5	—	426,5	—	—	417,2	—	—
I	36	44.09	00	79,5	—	79,5	—	—	73,9	—	—

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
44.10	Toelage aan het « Institut universitaire d'Etudes du Judaïsme Martin Buber ». — <i>Subvention à l'Institut universitaire d'Etudes du Judaïsme Martin Buber</i>	4,2	—	—	4,2 (4,2)	— (—)	— (—)
44.11	Krediet bestemd voor het financieren van de fondsen voor het onderzoek van de vrije universitaire instellingen. — <i>Crédit destiné à financer les fonds pour la recherche des institutions universitaires libres</i>	—	—	—	102,3 (—)	— (—)	— (—)
44.13	Werkingsuitkeringen « Université libre de Bruxelles », enz. — <i>Allocations de fonctionnement Université libre de Bruxelles, etc.</i>	3 097,1	—	—	2 760,3 (2 752,3)	— (—)	— (—)
44.15	Werkingsuitkering « Facultés universitaires Notre-Dame de la Paix », te Namen, enz. — <i>Allocation de fonctionnement Facultés universitaires Notre-Dame de la Paix, Namur, etc.</i>	910,8	—	—	779,4 (774,3)	— (—)	— (—)
44.16	Werkingsuitkering « Faculté universitaire catholique » te Bergen, enz. — <i>Allocation de fonctionnement Faculté universitaire catholique de Mons, etc.</i>	159,0	—	—	132,2 (131,8)	— (—)	— (—)
44.18	Werkingsuitkering « Faculté polytechnique » te Bergen, enz. — <i>Allocation de fonctionnement Faculté polytechnique de Mons, etc.</i>	377,7	—	—	342,5 (342,5)	— (—)	— (—)
44.19	Werkingsuitkering aan de « Facultés universitaires Saint-Louis » te Brussel, enz. — <i>Allocation de fonctionnement aux Facultés universitaires Saint-Louis à Bruxelles, etc.</i> ...	178,1	—	—	151,5 (151,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV</i>	11 148,4	—	—	10 393,9 (10 261,4)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations					1983 Verwezenlijkingen — Réalisations						
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
I	36	44.10	00	5,9	—	4,0	—	1,9	1,9	—	—
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I	36	44.01	00	2 867,3	—	2 867,3	—	—	2 772,2	—	—
I	36	44.03	00	756,2	—	756,2	—	—	691,6	—	—
I	36	44.04	00	125,7	—	125,7	—	—	108,8	—	—
I	36	44.05	00	356,4	—	356,4	—	—	337,8	—	—
I	36	44.06	00	162,6	—	157,8	—	4,8	139,8	—	—
				10 553,3	—	10 522,9	—	30,4	9 954,7	—	118,1

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK 01 DIVERSEN CHAPITRE 01 DIVERS						
01.01	Werkingsuitkering aan de « Université de l'Etat » te Luik, enz. — <i>Allocation de fonctionnement à l'Université de l'Etat à Liège, etc.</i>	2 650,8	—	—	2 371,9 (2 363,5)	— (—)	— (—)
01.06	Regeringscommissarissen en -afgevaardigden, enz. — <i>Services des commissaires et délégués du Gouvernement, etc.</i>	13,8	—	—	13,8 (13,8)	— (—)	— (—)
01.07	Bijdrage van de Staat ter toepassing van het artikel 34 van de wet van 27 juli 1971, enz. — <i>Intervention de l'Etat en application de l'article 34 de la loi du 27 juillet 1971, etc.</i>	162,7	—	—	177,0 (177,0)	— (—)	— (—)
01.08	Toelagesupplementen in uitvoering van het artikel 35 van de wet van 27 juli 1971. — <i>Suppléments d'allocation en exécution de l'article 35 de la loi du 27 juillet 1971</i> ...	369,4	—	—	451,6 (451,6)	— (—)	— (—)
01.09	Krediet bestemd voor het financieren van de fondsen voor het onderzoek van de universitaire Rijksinstellingen. — <i>Crédit destiné à financer les fonds pour la recherche des institutions universitaires de l'Etat</i>	—	—	—	32,7 (—)	— (—)	— (—)
01.11	Werkingsuitkering aan de « Université de l'Etat » te Bergen, enz. — <i>Allocation de fonctionnement à l'Université de l'Etat à Mons, etc.</i>	506,4	—	—	447,4 (447,2)	— (—)	— (—)
01.13	Werkingsuitkering aan de « Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat » te Gembloux, enz. — <i>Allocation de fonctionnement à la Faculté des Sciences agronomiques de l'Etat à Gembloux, etc.</i>	385,4	—	—	341,1 (340,9)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984												1983		
Verwezenlijkingen												Verwezenlijkingen		
—												—		
Réalisations												Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnanceringen						Ordonnanceringen		
				—		—						—		
				Engagements		Ordonnancements						Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op niet-gespl.	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.
				kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten 1983	kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten 1982	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten 1982
				—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
				Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits non	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non
				dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés 1983	dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés 1982	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)			
I	36	01.01	00	2 449,3	→	2 449,3	—	—	2 346,9	—	—			
I	36	01.06	00	12,7	—	11,5	—	1,2	11,6	—	2,6			
I	36	01.07	00	170,5	—	170,5	—	—	162,4	—	—			
I	36	01.08	01	433,8	—	433,8	—	—	457,4	—	221,1			
		01.08	02	13,2	—	13,2	—	—	14,3	—	—			
		01.08	03	36,4	—	36,4	—	—	39,4	—	—			
		01.08	04	8,1	—	8,1	—	—	9,0	—	—			
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—			
I	36	01.02	00	457,2	—	457,2	—	—	448,1	—	—			
I	36	01.04	00	353,9	—	353,9	—	—	331,8	—	—			

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
01.14	« Ecole d'Interprètes internationaux » te Bergen (terugbetaling aan de « Université de l'Etat » te Bergen). — <i>Ecole d'Interprètes internationaux de Mons (remboursement à l'Université de l'Etat à Mons)</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
01.15	Uitgaven van allerlei aard teneinde de wetenschappelijke samenwerking te bevorderen, enz. — <i>Dépenses de toute nature en vue de favoriser la coopération scientifique, etc.</i>	2,1	—	—	2,1 (2,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk 01. — <i>Totaux pour le chapitre 01</i>	4 090,6	—	—	3 837,6 (3 796,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 54. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek: universitair onderwijs en wetenschappelijk onderzoek. — <i>Totaux pour la section 54. — Enseignement supérieur et recherche scientifique: enseignement universitaire et recherche scientifique</i>	15 775,2	—	—	14 819,7 (14 648,4)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	36	01.04	00	11,8	—	9,2	—	2,6	8,6	—	—	
I	38	01.07	00	1,7	—	1,5	—	0,2	1,7	—	1,9	
				3 948,6	—	3 944,6	—	4,0	3 831,2	—	225,6	
				15 055,3	—	15 012,1	—	43,2	14 280,7	—	352,6	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 55 Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : niet-universitair hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek Section 55 Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement supérieur non universitaire et recherche scientifique HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i>	1 624,6	—	—	1 659,5 (1 618,4)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — <i>Allocations au personnel de l'Etat</i>	11,4	—	—	8,5 (11,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — Totaux pour le § 1.	1 636,0	—	—	1 668,0 (1 629,8)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalizations										1983 Verwezenlijkingen — Réalizations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	11.03	01	41,7	—	41,6	—	0,1	40,7	—	—	
I	37	11.03	01	3,0	—	3,0	—	—	3,3	—	—	
		11.03	02	1 132,4	—	1 128,1	—	4,3	1 147,6	—	—	
		11.03	03	673,9	—	673,9	—	—	659,6	—	—	
I	37	11.04	01	7,2	—	6,7	—	0,5	2,4	—	1,0	
				1 858,2	—	1 853,3	—	4,9	1 853,6	—	1,0	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'or-donnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'or-donnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — Honoraires des avocats et des médecins, etc.	0,7	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — Dépenses de consommation à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.	1,2	—	—	1,3 (1,3)	— (—)	— (—)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — Dépenses de consommation énergétique, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.04	Huur van mechanografische installaties. — Location d'installations mécanographiques	12,6	—	—	13,8 (13,8)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — Indemnités au personnel de l'Etat, etc. ...	1,3	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.06	Huur van onroerende goederen, enz. — Loyer des biens immobiliers, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. — Frais exceptionnels de services, etc. ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.20	Taaluitwisselingen, enz. — Echanges linguistiques, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.21	Verzekering van de leerlingen. — Assurance des élèves	6,8	—	—	7,5 (7,5)	— (—)	— (—)
12.23	Grondstoffen, enz. — Matières premières, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.27	Organisatie van tentoonstellingen, enz. — Organisation d'expositions, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — Totaux pour le § 2	22,6	—	—	22,6 (22,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — Totaux pour le chapitre I	1 658,6	—	—	1 690,6 (1 652,4)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	37	12.01	00	1,4	—	1,3	—	0,1	2,0	—	0,3	
I	37	12.02	01	1,9	—	1,5	—	0,4	82,6	—	2,2	
		12.02	02	82,9	—	82,5	—	0,4	0,7	—	0,6	
I	37	12.03	00	198,4	—	198,4	—	—	160,0	—	1,6	
I	37	12.04	00	11,5	—	9,9	—	1,6	10,0	—	1,9	
I	37	12.05	00	5,9	—	5,6	—	0,3	5,3	—	0,7	
I	37	12.06	00	0,1	—	0,1	—	—	0,1	—	—	
I	37	12.07	00	7,0	—	5,8	—	1,2	7,1	—	0,8	
I	37	12.20	00	4,2	—	4,1	—	0,1	5,6	—	0,1	
I	37	12.21	00	5,2	—	5,2	—	—	4,9	—	—	
I	37	12.23	00	28,8	—	28,0	—	0,8	26,3	—	2,9	
I	37	12.26	00	0,4	—	0,4	—	—	0,6	—	—	
				347,7	—	342,8	—	4,9	305,2	—	11,1	
				2 205,9	—	2 196,1	—	9,8	2 158,8	—	12,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings- kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance- ringskredieten — Crédits d'or- donnancement		Vastleggings- kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance- ringskredieten — Crédits d'or- donnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
41.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	460,5	—	—	546,3 (546,3)	— (—)	— (—)
43.01	Weddetoelagen, enz., officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements officiels subventionnés</i>	1 617,1	—	—	1 601,4 (1 483,0)	— (—)	— (—)
43.02	Werkingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements officiels subventionnés</i>	196,9	—	—	199,0 (199,0)	— (—)	— (—)
44.01	Weddetoelagen, enz., vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements libres subventionnés</i>	2 425,7	—	—	2 434,2 (2 384,5)	— (—)	— (—)
44.02	Werkingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements libres subventionnés</i>	296,7	—	—	299,0 (299,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV</i>	4 996,9	—	—	5 079,9 (4 911,8)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983			
Verwezenlijkingen										Verwezenlijkingen			
—										—			
Réalisations										Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnanceringen				Ordonnanceringen			
				—		—				—			
				Engagements		Ordonnancements				Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op niet-gespl.	Op niet-gespl.	Op gesplitste	Op gesplitste	Op niet-gespl.	
				kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten 1983	kredieten ⁽³⁾	kredieten ⁽⁴⁾	kredieten 1982		
				—	—	—	—	—	—	—	—	—	
				Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits non	Sur crédits non	Sur crédits	Sur crédits	Sur crédits non	
				dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés 1983	dissociés ⁽³⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés ⁽⁴⁾	dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)		
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	37	43.01	00	1 449,4	—	1 359,0	—	90,4	1 340,7	—	—	—	
I	37	43.02	00	188,0	—	188,0	—	—	189,0	—	—	—	
I	37	44.01	00	2 280,3	—	2 176,6	—	103,7	2 004,5	—	—	—	
I	37	44.02	00	283,4	—	283,4	—	—	274,2	—	—	—	
				4 201,1	—	4 007,0	—	194,1	3 808,4	—	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK 01 DIVERSEN CHAPITRE 01 DIVERS						
01.04	«Ecole d'Interprètes internationaux» van Bergen, enz. — <i>Ecole d'Interprètes internationaux de Mons, etc.</i>	11,9	—	—	12,7 (12,7)	— (—)	— (—)
01.10	Hoge Raden voor het hoger onderwijs. — <i>Conseils supérieurs de l'enseignement supérieur</i>	2,9	—	—	3,0 (3,0)	— (—)	— (—)
01.12	Vaste Raad voor hoger onderwijs. — <i>Conseil permanent de l'enseignement supérieur</i> ...	0,3	—	—	0,3 (0,3)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk 01. — <i>Totaux pour le chapitre 01</i>	15,1	—	—	16,0 (16,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 55. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek: niet-universitair hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek. — <i>Totaux pour la section 55. — Enseignement supérieur et recherche scientifique: enseignement supérieur non universitaire et recherche scientifique</i> ...	6 670,6	—	—	6 786,5 (6 580,2)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	37	01.01	00	0,9	—	0,8	—	0,1	1,3	—	1,2	
I	37	01.02	00	0,2	—	0,2	—	—	0,1	—	—	
				1,1	—	1,0	—	0,1	1,4	—	1,2	
				6 408,1	—	6 204,1	—	204,0	5 968,6	—	13,3	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnances-kredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnances-kredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 56 Buitengewoon Onderwijs en onderwijs voor sociale promotie : gedeelte sociale promotie Section 56 Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale : partie promotion sociale HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i>	685,3	—	—	695,6 (631,2)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — <i>Allocations au personnel de l'Etat</i>	0,5	—	—	0,1 (0,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — Totaux pour le § 1	685,8	—	—	695,7 (631,7)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	11.03	01	18,1	—	18,0	—	0,1	17,6	—	—	
I	39	11.03	01	7,7	—	7,7	—	—	6,8	—	—	
		11.03	02	554,9	—	554,9	—	—	519,5	—	—	
		11.03	03	46,7	—	46,7	—	—	40,6	—	—	
I	39	11.04	02	0,2	—	0,1	—	0,1	0,1	—	0,1	
				627,6	—	627,4	—	0,2	584,6	—	0,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnanceringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnanceringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — Honoraires des avocats et des médecins, etc.	0,1	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.	0,8	—	—	0,8 (0,8)	— (—)	— (—)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — Dépenses de consommation énergétique, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.04	Huur van mechanografische installaties. — Location d'installations mécanographiques	8,1	—	—	8,9 (8,9)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — Indemnités au personnel de l'Etat, etc. ...	2,8	—	—	2,8 (2,8)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. — Frais exceptionnels de services, etc. ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.20	Taaluitwisselingen, enz. — Echanges linguistiques, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
12.21	Verzekering van de leerlingen. — Assurance des élèves	4,9	—	—	4,9 (4,9)	— (—)	— (—)
12.23	Grondstoffen, enz. — Matières premières, etc.	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — Totaux pour le § 2	16,7	—	—	17,4 (17,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — Totaux pour le chapitre I	702,5	—	—	713,1 (649,1)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983		
Verwezenlijkingen										Verwezenlijkingen		
— Réalisations										— Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnanceringen				Ordonnanceringen		
				— Engagements		— Ordonnancements				— Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	39	12.01	00	0,2	—	0,1	—	0,1	0,1	—	0,1	
I	39	12.02	01	0,7	—	0,7	—	—	0,5	—	—	
		12.02	02	17,2	—	16,5	—	0,7	15,3	—	1,2	
I	39	12.03	02	27,0	—	24,6	—	2,4	23,8	—	0,3	
I	39	12.04	00	2,6	—	2,6	—	—	4,0	—	6,0	
I	39	12.05	01	2,1	—	1,8	—	0,3	1,4	—	0,2	
		12.05	02	0,5	—	0,4	—	0,1	—	—	0,1	
I	39	12.07	00	2,0	—	1,6	—	0,4	1,8	—	0,2	
I	39	12.20	00	1,5	—	1,4	—	0,1	1,4	—	0,1	
I	39	12.21	00	4,6	—	4,6	—	—	4,0	—	—	
I	39	12.23	00	19,9	—	19,4	—	0,5	12,0	—	0,5	
				78,3	—	73,7	—	4,6	64,3	—	8,7	
				705,9	—	701,1	—	4,8	648,9	—	8,8	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
41.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	73,8	—	—	97,9 (81,0)	— (—)	— (—)
43.01	Weddetoelagen, enz., officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements officiels subventionnés</i>	850,5	—	—	882,3 (800,3)	— (—)	— (—)
43.02	Werkingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements officiels subventionnés</i>	29,9	—	—	31,4 (31,4)	— (—)	— (—)
44.01	Weddetoelagen, enz., vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements libres subventionnés</i>	662,4	—	—	653,9 (543,2)	— (—)	— (—)
44.02	Werkingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements libres subventionnés</i>	40,4	—	—	59,6 (59,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — Totaux pour le chapitre IV	1 657,0	—	—	1 725,1 (1 515,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 56. — Buitengewoon Onderwijs en onderwijs voor sociale promotie: gedeelte sociale promotie. — Totaux pour la section 56. — Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale: partie promotion sociale	2 359,5	—	—	2 438,2 (2 164,6)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalizations					1983 Verwezenlijkingen — Réalizations						
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringsen — Ordonnancements			Ordonnanceringsen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
I	39	43.01	00	772,1	—	772,1	—	—	842,5	—	—
I	39	43.02	00	63,8	—	63,8	—	—	83,0	—	—
I	39	44.01	00	586,4	—	586,4	—	—	514,1	—	—
I	39	44.02	00	60,8	—	60,8	—	—	65,7	—	—
				1 483,1	—	1 483,1	—	—	1 505,3	—	—
				2 189,0	—	2 184,2	—	4,8	2 154,2	—	8,8

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 61 Leerlingenvervoer Section 61 Transports scolaires HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. <i>Salaires et charges sociales</i>						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i>	62,5	—	—	55,6 (62,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — <i>Totaux pour le § 1 ...</i>	62,5	—	—	55,6 (62,5)	— (—)	— (—)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. <i>Achat de biens non durables et de services</i>						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — <i>Honoraires des avocats et des médecins, etc.</i>	11,2	—	—	11,5 (9,0)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — <i>Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.</i>	57,1	—	—	55,9 (55,9)	— (—)	— (—)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — <i>Dépenses de consommation énergétique, etc.</i>	34,0	—	—	32,7 (32,7)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983		
Verwezenlijkingen										Verwezenlijkingen		
— Réalisations										— Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	41	11.03 11.03	01 02	13,2 38,1	— —	13,2 38,1	— —	— —	11,8 21,6	— —	— —	
				51,3	—	51,3	—	—	33,4	—	—	
I	41	12.01 12.01	01 02	3,1 2,7	— —	3,0 2,6	— —	0,1 0,1	7,7 2,6	— —	— —	
I	41	12.02 12.02	01 02	52,5 0,2	— —	51,6 0,2	— —	0,9 —	46,9 0,1	— —	— —	
I	41	12.03	00	31,8	—	31,5	—	0,3	30,0	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (¹)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (²)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
12.05	Allerhande vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — <i>Indemnités au personnel de l'Etat, etc.</i> ...	1,2	—	—	1,2 (1,2)	— (—)	— (—)
12.22	Vervoerkosten. — <i>Frais de transport</i> ...	457,3	—	—	482,0 (484,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — <i>Totaux pour le § 2</i> ...	560,8	—	—	583,3 (583,3)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — <i>Totaux pour le chapitre I</i> ...	623,3	—	—	638,9 (645,8)	— (—)	— (—)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
43.08	Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.</i> ...	67,4	—	—	109,1 (109,1)	— (—)	— (—)
44.17	Bijdrage van de Staat in de kosten voor het vervoer van abnormale kinderen, enz. — <i>Intervention de l'Etat dans les frais de transport des enfants anormaux, etc.</i> ...	88,0	—	—	122,5 (122,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV</i> ...	155,4	—	—	231,6 (231,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 61. — <i>Leerlingenvervoer. — Totaux pour la section 61. — Transports scolaires</i> ...	778,7	—	—	870,5 (877,4)	— (—)	— (—)

(¹) tot (⁴) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	41	12.05	01	0,5	—	0,5	—	—	0,5	—	—	
		12.05	02	0,7	—	0,6	—	0,1	0,8	—	—	
I	41	12.22	01	97,7	—	73,3	—	24,4	123,5	—	—	
		12.22	02	241,4	—	229,0	—	12,4	163,8	—	—	
				430,6	—	392,3	—	38,3	375,9	—	—	
				481,9	—	443,6	—	38,3	409,3	—	—	
I	41	43.04	00	61,0	—	61,0	—	—	116,5	—	—	
I	41	44.04	00	128,7	—	128,7	—	—	113,3	—	—	
				189,7	—	189,7	—	—	229,8	—	—	
				671,6	—	633,3	—	38,3	639,1	—	—	

⁽¹⁾ à ⁽⁴⁾ Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 64 Organisatie van de studiën (met inbegrip van het beheer van de P.M.S.-centra) Section 64 Organisation des études (y compris la gestion des centres P.M.S.) HOOFDSTUK I CONSUMPTIEVE BESTEDINGEN (LOPENDE UITGAVEN VOOR GOEDEREN EN DIENSTEN) CHAPITRE I DEPENSES DE CONSOMMATION (DEPENSES COURANTES POUR BIENS ET SERVICES) § 1. Lonen en sociale lasten § 1. Salaires et charges sociales						
11.03	Bezoldigingen van het personeel, enz. — <i>Rémunérations du personnel, etc.</i>	721,9	—	—	721,5 (692,2)	— (—)	— (—)
11.04	Toelagen aan het Rijkspersoneel. — <i>Allocations au personnel de l'Etat</i>	0,5	—	—	0,1 (0,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 1. — <i>Totaux pour le § 1</i> ...	722,4	—	—	721,6 (692,7)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984										1983		
Verwezenlijkingen										Verwezenlijkingen		
—										—		
Réalisations										Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen		Ordonnanceringen				Ordonnanceringen		
				—		—				—		
				Engagements		Ordonnancements				Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982	
				Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Sur crédits non dissociés 1983	Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	31	11.03	01	76,5	—	76,3	—	0,2	74,6	—	—	
I	35	11.03	01	17,3	—	17,3	—	—	18,5	—	—	
		11.03	03	584,8	—	584,8	—	—	562,4	—	—	
I	35	11.04	01	0,1	—	0,1	—	—	—	—	—	
				678,7	—	678,5	—	0,2	655,5	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾		
		Crédits sollicités			Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	§ 2. Aankoop van niet-duurzame goederen en van diensten § 2. Achat de biens non durables et de services						
12.01	Erelonen van advocaten en geneesheren, enz. — <i>Honoraires des avocats et des médecins, etc.</i> ...	61,2	—	—	64,1 (64,1)	— (—)	— (—)
12.02	Verbruiksuitgaven, met uitsluiting van de uitgaven voor energie, enz. — <i>Dépenses de consommation, à l'exclusion des dépenses énergétiques, etc.</i> ...	110,0	—	—	110,0 (110,0)	— (—)	— (—)
12.03	Uitgaven voor energieverbruik, enz. — <i>Dépenses de consommation énergétique, etc.</i> ...	15,2	—	—	21,7 (16,7)	— (—)	— (—)
12.05	Vergoedingen aan het Rijkspersoneel, enz. — <i>Indemnités au personnel de l'Etat, etc.</i> ...	12,5	—	—	12,5 (11,7)	— (—)	— (—)
12.06	Huur van onroerende goederen, enz. — <i>Loyer des biens immobiliers, etc.</i> ...	25,5	—	—	25,5 (27,3)	— (—)	— (—)
12.07	Uitzonderingsuitgaven voor diensten, enz. — <i>Frais exceptionnels de services, etc.</i> ...	4,9	—	—	4,8 (4,8)	— (—)	— (—)
12.18	Onderhoudswerken ten laste van de Staat-eigenaar. — <i>Travaux d'entretien à charge de l'Etat-propriétaire</i> ...	—	—	—	9,7 (15,5)	— (—)	— (—)
12.22	Experimentele en pluralistische dienst voor het schoolvervoer, enz. — <i>Service expérimental et pluraliste de transport scolaire, etc.</i> ...	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor § 2. — <i>Totaux pour le § 2</i> ...	229,3	—	—	248,3 (250,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk I. — <i>Totaux pour le chapitre I</i> ...	951,7	—	—	969,9 (942,8)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	35	12.01	00	53,6	—	36,2	—	17,4	34,9	—	10,0	
I	35	12.02	00	107,1	—	82,9	—	24,2	65,6	—	19,7	
I	35	12.03	00	17,8	—	15,4	—	2,4	13,3	—	4,5	
I	35	12.05	00	10,5	—	10,1	—	0,4	10,9	—	0,5	
I	35	12.06	00	10,0	—	3,1	—	6,9	—	—	3,4	
I	35	12.07	00	3,5	—	2,8	—	0,7	2,5	—	1,0	
I	35	12.18	00	—	—	—	—	—	—	—	—	
I	35	12.22	00	—	—	—	—	—	—	—	46,6	
				202,5	—	150,5	—	52,0	127,2	—	85,7	
				881,2	—	829,0	—	52,2	782,7	—	85,7	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK III INKOMENSOVERDRACHTEN AAN ANDERE SECTOREN CHAPITRE III TRANSFERTS DE REVENUS A DESTINATION D'AUTRES SECTEURS						
33.02	Toelage aan de A.E.D.E. - officiële sector. — Subvention à l'A.E.D.E. - secteur officiel	0,2	—	—	0,2 (0,2)	— (—)	— (—)
33.03	Toelage V.Z.W. - S.C.E.S. te Brussel. — Subvention A.S.B.L. - S.C.E.S. à Bruxelles	20,0	—	—	20,0 (20,0)	— (—)	— (—)
33.04	Toelage aan de « A.P.E.F.E. ». — Subvention à l'« A.P.E.F.E. »	64,1	—	—	64,1 (64,1)	— (—)	— (—)
33.17	Toelage aan de A.E.D.E. - vrij sector. — Subvention à l'A.E.D.E. - secteur libre ...	0,2	—	—	0,2 (0,2)	— (—)	— (—)
34.01	Belgische bijdragen enz. — Cotisation de la Belgique, etc.	0,4	—	—	0,9 (0,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk III. — Totaux pour le chapitre III	84,9	—	—	85,4 (84,9)	— (—)	— (—)
	HOOFDSTUK IV INKOMENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE IV TRANSFERTS DE REVENUS A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
43.01	Weddetoelagen, enz., officiële gesubsidieerde inrichtingen. — Subventions-traitements, etc., établissements officiels subventionnés	336,8	—	—	340,4 (330,5)	— (—)	— (—)
43.02	Werkingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — Subventions de fonctionnement aux établissements officiels subventionnés.	48,3	—	—	48,3 (48,3)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements				Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1982		
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)		
I	35	33.02	00	0,4	—	0,2	—	0,2	—	—	—		
I	35	33.03	00	20,0	—	17,0	—	3,0	17,0	—	20,0		
I	35	33.04	00	64,1	—	64,1	—	—	64,1	—	32,1		
I	35	33.01	00	0,2	—	—	—	0,2	—	—	—		
I	35	34.01	00	0,8	—	0,4	—	0,4	—	—	0,3		
				85,5	—	81,7	—	3,8	81,1	—	52,4		
I	35	43.01	00	323,2	—	323,2	—	—	295,7	—	—		
I	35	43.02	00	42,0	—	42,0	—	—	40,3	—	—		

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (¹) — Crédits ajustés et initiaux (¹)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (²) — Crédits non dissociés (²)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
44.01	Weddetoelagen, enz., vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions-traitements, etc., établissements libres subventionnés</i>	479,2	—	—	484,2 (474,6)	— (—)	— (—)
44.02	Werkingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions de fonctionnement aux établissements libres subventionnés ...</i>	70,0	—	—	70,0 (70,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk IV. — <i>Totaux pour le chapitre IV ...</i>	934,3	—	—	942,9 (923,4)	—	—
	HOOFDSTUK 01 DIVERSEN CHAPITRE 01 DIVERS						
01.03	Nationaal informatiecentrum. — <i>Centre national d'information ...</i>	1,4	—	—	1,4 (1,4)	— (—)	— (—)
01.04	Pedagogische activiteiten E.E.G. — <i>Activités pédagogiques C.E.E. ...</i>	8,5	—	—	8,5 (8,5)	— (—)	— (—)
01.05	Hoge Raad voor het Pluralistisch Onderwijs. — <i>Conseil supérieur de l'Enseignement pluraliste ...</i>	1,1	—	—	1,1 (1,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk 01. — <i>Totaux pour le chapitre 01 ...</i>	11,0	—	—	11,0 (11,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 64. — Organisatie van de studien (met inbegrip van het beheer van de P.M.S.-centra). — <i>Totaux pour la section 64. — Organisation des études (y compris la gestion des centres P.M.S.) ...</i>	1 981,9	—	—	2 009,2 (1 962,1)	— (—)	— (—)
	Totalen voor deel A van Titel I. — Lopende uitgaven. — <i>Totaux pour la partie A du Titre I. — Dépenses courantes ...</i>	120 690,2	—	—	118 792,7 (117 144,5)	— (—)	— (—)

(¹) tot (⁴) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
I	35	44.01	00	439,4	—	439,4	—	—	419,7	—	—	
I	35	44.02	00	61,8	—	61,8	—	—	60,6	—	—	
				866,4	—	866,4	—	—	816,3	—	—	
I	35	01.03	00	1,5	—	1,3	—	0,2	1,0	—	—	
I	35	01.04	00	3,5	—	2,1	—	1,4	1,2	—	3,9	
I	35	01.05	00	0,4	—	0,4	—	—	0,2	—	—	
				5,4	—	3,8	—	1,6	2,4	—	3,9	
				1 838,5	—	1 780,9	—	57,6	1 682,5	—	142,0	
				112 464,0	—	110 997,0	—	1 467,0	105 448,6	—	956,9	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
72.09	TITEL II — KAPITAALUITGAVEN TITRE II — DEPENSES DE CAPITAL						
	DEEL A						
	EERSTE DEEL						
	Kredieten bestemd voor de verwezenlijking van het investeringsprogramma						
	PARTIE A						
	PREMIERE PARTIE						
	Crédits destinés à la réalisation du programme d'investissements						
	Sectie 53						
	Buitengewoon onderwijs en onderwijs voor sociale promotie: gedeelte buitengewoon onderwijs						
	Section 53						
	Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale: partie enseignement spécial						
	HOOFDSTUK VII						
	INVESTERINGEN (CIVIELE)						
	CHAPITRE VII						
	INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
	Aankoop, bouw en geschiktmaking van ge- bouwen bestemd voor het buitengewoon Rijksonderwijs. — Achat, construction et aménagement d'immeubles destinés à l'en- seignement spécial de l'Etat	—	2,8	4,0	—	65,2 (72,4)	37,4 (41,5)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	—	2,8	4,0	— (—)	65,2 (72,4)	37,4 (41,5)
	Totalen voor sectie 53. — Buitengewoon on- derwijs en onderwijs voor sociale promo- tie: gedeelte buitengewoon onderwijs. — Totaux pour la section 53. — Enseigne- ment spécial et enseignement de promotion sociale: partie enseignement spécial ...	—	2,8	4,0	— (—)	65,2 (72,4)	37,4 (41,5)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

				1984				1983			
				Verwezenlijkingen — Réalisations				Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnancerings — Ordonnancements		Ordonnancerings — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
II	33	72.09	00	—	9,0	—	78,5	—	—	41,6	—
				—	9,0	—	78,5	—	—	41,6	—
				—	9,0	—	78,5	—	—	41,6	—

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (¹) — Crédits ajustés et initiaux (¹)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (²) — Crédits non dissociés (²)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 54 Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : universitaire onderwijs en wetenschappelijk onderzoek Section 54 Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement universitaire et recherche scientifique HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
61.05	Onroerende installaties, enz. — <i>Installations immobilières, etc.</i>	225,0	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
61.06	Geschiedmaking van de Rijksfaculteit voor veeartsenijkunde, enz. — <i>Aménagement de la Faculté de médecine vétérinaire de l'Etat, etc.</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totale voor hoofdstuk VI. — <i>Totaux pour le chapitre VI</i>	225,0	—	—	— (—)	— (—)	— (—)

(¹) tot (⁴) De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	36	61.05	00	—	—	—	—	—	—	—	—	
II	36	61.06	00	81,6	—	81,6	—	—	151,3	—	—	
				81,6	—	81,6	—	—	151,3	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾		
		Crédits sollicités			Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnanceskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnanceskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK VII						
	INVESTERINGEN (CIVIELE)						
	CHAPITRE VII						
	INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
72.07	Universitair Ziekenhuis te Luik-Sart-Tilman. — Hôpital universitaire de Liège Sart-Tilman	—	66,0	450,4	— (—)	92,8 (103,1)	278,1 (309,0)
74.01	Universitair Ziekenhuis te Luik-Sart-Tilman. — Uitrustingskosten. — Hôpital universitaire de Liège Sart-Tilman. — Frais d'équipement	—	261,7	108,6	— (—)	360,0 (400,0)	225,0 (250,0)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	—	327,7	559,0	— (—)	452,8 (503,1)	503,1 (559,0)
	Totalen voor sectie 54. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek: universitair onderwijs en wetenschappelijk onderzoek. — Totaux pour la section 54. — Enseignement supérieur et recherche scientifique: enseignement universitaire et recherche scientifique	225,0	327,7	559,0	— (—)	452,8 (503,1)	503,1 (559,0)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalizations										1983 Verwezenlijkingen — Réalizations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	36	72.07	00	—	1 411,1	—	80,0	—	—	486,0	—	
II	36	74.01	00	—	—	—	—	—	—	—	—	
				—	1 411,1	—	80,0	—	—	486,0	—	
				81,6	1 411,1	81,6	80,0	—	151,3	486,0	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (¹) — Crédits ajustés et initiaux (¹)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (²) — Crédits non dissociés (²)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
72.05	Sectie 64 Organisatie van de studiën (met inbegrip van het beheer van de P.M.S.-centra) Section 64 Organisation des études (y compris la gestion des centres P.M.S.) HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS) Aankoop, bouw, geschiktmaking van gebouwen, P.M.S.-centra, enz. — Achat, construction, aménagement d'immeubles, centres P.M.S., etc.	—	29,0	29,0	— (—)	81,1 (90,1)	76,9 (85,4)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	—	29,0	29,0	— (—)	81,1 (90,1)	76,9 (85,4)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
II	35	72.05	00	—	58,3	—	51,8	—	—	68,8	—
				—	58,3	—	51,8	—	—	68,8	—

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
01.01	HOOFDSTUK 01 DIVERSEN CHAPITRE 01 DIVERS						
	Uitrustingskredieten en -toelagen voor projecten van industriële selectiviteit (<i>pro memoria</i>). — <i>Crédits et subventions d'équipement pour projets de sélectivité industrielle</i> (pour mémoire)	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk 01. — <i>Totaux pour le chapitre 01</i>	—	—	—	— (—)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 64. — Organisatie van studiën (met inbegrip van het beheer van de P.M.S.-centra). — <i>Totaux pour la section 64. — Organisation des études (y compris la gestion des centres P.M.S.)</i>	—	29,0	29,0	— (—)	81,1 (90,1)	76,9 (85,4)
	Totalen van het eerste deel. — Kredieten bestemd voor de verwezenlijking van het investeringsprogramma. — <i>Totaux pour la première partie. — Crédits destinés à la réalisation du programme d'investissements</i>	225,0	359,5	592,0	— (—)	599,1 (665,6)	617,4 (685,9)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

				1984 Verwezenlijkingen — Réalisations					1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
II	35	01.01	00	—	—	—	—	—	—	—	—
				—	—	—	—	—	—	68,8	—
				—	58,3	—	51,8	—	—	68,8	—
				81,6	1 478,4	81,6	210,3	—	151,3	596,4	—

(¹) à (⁴) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	TWEEDE DEEL Kredieten niet bestemd voor de verwezenlijking van het investeringsprogramma DEUXIEME PARTIE Crédits non destinés à la réalisation du programme d'investissements Sectie 01 Kabinetsuitgaven van de Minister van Onderwijs Section 01 Dépenses de Cabinet du Ministre de l'Education nationale HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
74.01	Vermogensuitgaven van het Kabinet. — Dépenses patrimoniales du Cabinet	1,6	—	—	1,6 (1,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	1,6	—	—	1,6 (1,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 01. — Kabinet van de Minister van Onderwijs. — Totaux pour la section 01. — Cabinet du Ministre de l'Education nationale	1,6	—	—	1,6 (1,6)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
'(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	01	74.01	00	1,6	—	1,6	—	—	2,5	—	—	
				1,6	—	1,6	—	—	2,5	—	—	
				1,6	—	1,6	—	—	2,5	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
74.01	Sectie 40 Secretariaat-generaal en gemeenschappelijke diensten Section 40 Secrétariat général et services communs HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
	Aankoop van machines, meubilair, enz. — Achat de machines, mobilier, etc.	8,7	—	—	98,7 (8,7)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — <i>Totaux pour le chapitre VII</i>	8,7	—	—	98,7 (8,7)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 40. — Secretariaat-generaal en gemeenschappelijke diensten. — <i>Totaux pour la section 40. — Secrétariat général et services communs</i>	8,7	—	—	98,7 (8,7)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	31	74.01 74.01	01 02	3,2	—	0,7	—	2,5	3,0	—	3,7	
				3,8	—	2,2	—	1,6	2,0	—	0,7	
				7,0	—	2,9	—	4,1	5,0	—	4,4	
				7,0	—	2,9	—	4,1	5,0	—	4,4	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
61.01	Sectie 51 Pre- en basisonderwijs Section 51 Enseignement préscolaire et enseignement primaire HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	8,4	—	—	8,4 (8,4)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VI. — <i>Totaux pour le chapitre VI</i>	8,4	—	—	8,4 (8,4)	— (—)	— (—)
	HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
74.01	Aankoop van machines, meubilair, enz. — <i>Achat de machines, mobilier, etc.</i>	8,6	—	—	8,6 (8,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — <i>Totaux pour le chapitre VII</i>	8,6	—	—	8,6 (8,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 51. — Pre- en basisonderwijs. — <i>Totaux pour la section 51. — Enseignement préscolaire et enseignement primaire</i>	17,0	—	—	17,0 (17,0)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
				—	—	—	—	—	—	—	—	
II	32	74.01 74.01	01 02	0,2 20,6	— —	0,2 11,7	— —	— 8,9	0,2 7,8	— —	— 7,1	
				20,8	—	11,9	—	8,9	8,0	—	7,1	
				20,8	—	11,9	—	8,9	8,0	—	7,1	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 52 Secundair Onderwijs Section 52 Enseignement secondaire HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
61.01	Dotaties. — Dotations	84,4	—	—	84,4 (84,4)	— (—)	— (—)
63.01	Uitrustingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — Subventions d'équipement aux établissements officiels subventionnés	32,5	—	—	32,5 (32,5)	— (—)	— (—)
64.01	Uitrustingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — Subventions d'équipement aux établissements libres subventionnés	17,3	—	—	17,3 (17,3)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VI. — Totaux pour le chapitre VI	134,2	—	—	134,2 (134,2)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés</i> ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés</i> ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés</i> 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—
II	34	63.01	00	16,3	—	16,3	—	—	26,8	—	—
II	34	64.01	00	15,9	—	15,9	—	—	15,6	—	—
				32,2	—	32,2	—	—	42,4	—	—

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (1) — Crédits ajustés et initiaux (1)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (2) — Crédits non dissociés (2)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
70.01	Aanleg en uitrusting van speel- en sportpleinen. — <i>Aménagement et équipement de plaines de jeux et de sport</i>	9,4	—	—	9,4 (9,4)	— (—)	— (—)
74.01	Aankoop van machines, meubilair, enz. — <i>Achat de machines, mobilier, etc.</i>	84,5	—	—	84,5 (84,5)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — <i>Totaux pour le chapitre VII</i>	93,9	—	—	93,9 (93,9)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 52. — Secundair Onderwijs. — <i>Totaux pour la section 52. — Enseignement secondaire</i>	228,1	—	—	228,1 (228,1)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	34	70.01	00	0,6	—	0,5	—	0,1	0,6	—	4,4	
II	34	74.01 74.01	01 02	— 139,6	— —	— 86,2	— —	— 53,4	— 111,1	— —	— 56,9	
				140,2	—	86,7	—	53,5	111,7	—	61,3	
				172,4	—	118,9	—	53,5	154,1	—	61,3	

⁽¹⁾ à ⁽⁴⁾ Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 53 Buitengewoon onderwijs en onderwijs voor sociale promotie : gedeelte buitengewoon onderwijs Section 53 Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale : partie enseignement spécial HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
61.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	17,6	—	—	16,1 (16,1)	— (—)	— (—)
63.01	Uitrustingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions d'équipement aux établissements officiels subventionnés</i>	0,1	—	—	0,1 (0,1)	— (—)	— (—)
64.01	Uitrustingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions d'équipement aux établissements libres subventionnés</i>	0,1	—	—	0,1 (0,1)	— (—)	— (—)
	Totale voor hoofdstuk VI. — <i>Totaux pour le chapitre VI</i>	17,8	—	—	16,3 (16,3)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
II	33	63.01	00	2,6	—	2,6	—	—	7,1	—	—	
II	33	64.01	00	0,8	—	0,8	—	—	2,9	—	—	
				3,4	—	3,4	—	—	10,0	—	—	

⁽¹⁾ à ⁽⁴⁾ Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
74.01	HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
	Aankoop van machines, meubilair, enz. — <i>Achat de machines, mobilier, etc. ...</i>	16,8	—	—	16,2 (16,2)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — <i>Totaux pour le chapitre VII ...</i>	16,8	—	—	16,2 (16,2)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 53. — Buitengewoon onderwijs en onderwijs voor sociale promotie: gedeelte buitengewoon onderwijs. — <i>Totaux pour la section 53. — Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale: partie enseignement spécial ...</i>	34,6	—	—	32,5 (32,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984											
Verwezenlijkingen — Réalisations											
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnancements — Ordonnancements			Ordonnancements — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
II	33	74.01 74.01	01 02	0,1	—	0,1	—	—	0,1	—	—
				33,9	—	17,6	—	16,3	18,8	—	25,3
				34,0	—	17,7	—	16,3	18,9	—	25,3
				37,4	—	21,1	—	16,3	28,9	—	25,3

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (1) — Crédits ajustés et initiaux (1)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (2) — Crédits non dissociés (2)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 55 Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : niet-universitair hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek Section 55 Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement supérieur non universitaire et recherche scientifique HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
61.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — <i>Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat</i>	57,0	—	—	52,0 (37,6)	— (—)	— (—)
63.01	Uitrustingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions d'équipement aux établissements officiels subventionnés</i>	12,8	—	—	12,8 (12,8)	— (—)	— (—)
64.01	Uitrustingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — <i>Subventions d'équipement aux établissements libres subventionnés</i>	12,8	—	—	12,8 (12,8)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VI. — <i>Totaux pour le chapitre VI</i>	82,6	—	—	77,6 (63,2)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
II	37	63.01	00	3,9	—	3,9	—	—	19,4	—	—	
II	37	64.01	00	15,2	—	15,2	—	—	4,9	—	—	
				19,1	—	19,1	—	—	24,3	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings- kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance- ringskredieten — Crédits d'or- donnancement		Vastleggings- kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance- ringskredieten — Crédits d'or- donnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
70.01	Aanleg en uitrusting van speelpleinen, enz. — <i>Aménagement et équipement de plaines de jeux, etc.</i>	—	—	—	— (0,4)	— (—)	— (—)
74.01	Aankoop van machines, meubilair, enz. — <i>Achat de machines, mobilier, etc.</i>	17,4	—	—	22,4 (32,4)	— (—)	— (—)
74.02	Aankoop van machines, meubilair, materieel bestemd voor de Staatsinrichtingen voor hoger onderwijs van het lange type. — <i>Achat de machines, mobilier, matériel, des- tinés aux établissements d'enseignement su- périeur de type long de l'Etat</i>	1,0	—	—	1,0 (5,0)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	18,4	—	—	23,4 (37,8)	— (—)	— (—)
	Totaal voor sectie 55. — Hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek : niet universi- tair hoger onderwijs en wetenschappelijk onderzoek. — Totaux pour la section 55. — Enseignement supérieur et recherche scientifique : enseignement supérieur non universitaire et recherche scientifique ...	101,0	—	—	101,0 (101,0)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations										1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	37	70.01	00	—	—	—	—	—	—	—	—	
II	37	74.01	00	59,7	—	25,8	—	33,9	26,1	—	34,6	
II	37	74.02	00	6,7	—	3,9	—	2,8	6,9	—	9,2	
				66,4	—	29,7	—	36,7	33,0	—	43,8	
				85,5	—	48,8	—	36,7	57,3	—	43,8	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 56 Buitengewoon onderwijs en onderwijs voor sociale promotie : gedeelte sociale promotie Section 56 Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale : partie promotion sociale HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
61.01	Dotatie aan de Staatsdiensten met afzonderlijk beheer van het Rijksonderwijs. — Dotation aux services de l'Etat à gestion séparée de l'enseignement de l'Etat	6,0	—	—	7,5 (7,5)	— (—)	— (—)
63.01	Uitrustingsstoelagen aan de officiële gesubsidieerde inrichtingen. — Subventions d'équipement aux établissements officiels subventionnés	4,8	—	—	4,8 (4,8)	— (—)	— (—)
64.01	Uitrustingsstoelagen aan de vrije gesubsidieerde inrichtingen. — Subventions d'équipement aux établissements libres subventionnés	1,6	—	—	1,6 (1,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VI. — Totaux pour le chapitre VI	12,4	—	—	13,9 (13,9)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1983 — <i>Sur crédits non dissociés 1983</i>	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — <i>Sur crédits non dissociés ⁽³⁾</i>	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — <i>Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾</i>	Op niet-gespl. kredieten 1982 — <i>Sur crédits non dissociés 1982</i>	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	—	
II	39	63.01	00	—	—	—	—	—	2,1	—	—	
II	39	64.01	00	0,7	—	0,7	—	—	0,8	—	—	
				0,7	—	0,7	—	—	2,9	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (1) — Crédits ajustés et initiaux (1)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (2) — Crédits non dissociés (2)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
74.01	HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
	Aankoop van machines, meubilair, enz. — Achat de machines, mobilier, etc.	6,1	—	—	7,6 (7,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	6,1	—	—	7,6 (7,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 56. — Buitengewoon on- derwijs en onderwijs voor sociale promo- tie: gedeelte sociale promotie. — Totaux pour la section 56. — Enseignement spécial et enseignement de promotion sociale: par- tie promotion sociale	18,5	—	—	21,5 (21,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	39	74.01 74.01	01 02	0,1 14,4	— —	0,1 6,7	— —	— 7,7	0,1 4,1	— —	0,1 2,7	
				14,5	—	6,8	—	7,7	4,2	—	2,8	
				15,2	—	7,5	—	7,7	7,1	—	2,8	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
74.01	Sectie 61 Dienst voor leerlingenvervoer Section 61 Service des transports scolaires HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
	Aankoop van machines, meubilair, enz. — Achat de machines, mobilier, etc.	—	—	—	56,9 (56,9)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — Totaux pour le chapitre VII	—	—	—	56,9 (56,9)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 61. — Dienst voor het leerlingenvervoer. — Totaux pour la section 61. — Service des transports scolaires	—	—	—	56,9 (56,9)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	41	74.01	00	47,7	—	4,0	—	43,7	0,4	—	—	
				47,7	—	4,0	—	43,7	0,4	—	—	
				47,7	—	4,0	—	43,7	0,4	—	—	

⁽¹⁾ à ⁽⁴⁾ Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986			1985		
		Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			Aangepaste en oorspronkelijke kredieten ⁽¹⁾ — Crédits ajustés et initiaux ⁽¹⁾		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten ⁽²⁾ — Crédits non dissociés ⁽²⁾	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggings-kredieten — Crédits d'engagement	Ordonnance-ringskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
	Sectie 64 Organisatie van de studiën (met inbegrip van het beheer van de P.M.S.-centra) Section 64 Organisation des études (y compris la gestion des centres P.M.S.) HOOFDSTUK VI VERMOGENSOVERDRACHTEN BINNEN DE SECTOR OVERHEID CHAPITRE VI TRANSFERTS DE CAPITAUX A L'INTERIEUR DU SECTEUR PUBLIC						
63.01	Uitrustingsstoelagen aan de diensten voor BO en PMS-centra. — <i>Subventions d'équipement aux offices d'OP et aux centres PMS</i>	0,2	—	—	0,2 (0,2)	— (—)	— (—)
64.01	Uitrustingsstoelagen aan de diensten voor BO en PMS-centra. — <i>Subventions d'équipement aux offices d'OP et aux centres PMS</i>	0,3	—	—	0,3 (0,3)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VI. — <i>Totaux pour le chapitre VI</i>	0,5	—	—	0,5 (0,5)	— (—)	— (—)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

1984 Verwezenlijkingen — Réalisations									1983 Verwezenlijkingen — Réalisations			
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnanceringen — Ordonnancements			Ordonnanceringen — Ordonnancements			
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982	
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)	
II	35	63.01	00	—	—	—	—	—	0,2	—	—	
II	35	64.01	00	—	—	—	—	—	0,1	—	—	
				—	—	—	—	—	0,3	—	—	

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.

(In miljoenen frank)

Art.	TEKSTEN — LIBELLES	1986 Aangevraagde kredieten — Crédits sollicités			1985 Aangepaste en oorspronkelijke kredieten (1) — Crédits ajustés et initiaux (1)		
		Niet-gesplitste kredieten — Crédits non dissociés	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés		Niet-gesplitste kredieten (2) — Crédits non dissociés (2)	Gesplitste kredieten — Crédits dissociés	
			Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement		Vastleggingskredieten — Crédits d'engagement	Ordonnancingskredieten — Crédits d'ordonnancement
(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)
74.01	HOOFDSTUK VII INVESTERINGEN (CIVIELE) CHAPITRE VII INVESTISSEMENTS (CIVILS)						
	Aankoop van machines, meubilair, enz. — <i>Achat de machines, mobilier, etc. ...</i>	9,8	—	—	9,8 (9,8)	— (—)	— (—)
	Totalen voor hoofdstuk VII. — <i>Totaux pour le chapitre VII ...</i>	9,8	—	—	9,8 (9,8)	— (—)	— (—)
	Totalen voor sectie 64. — Organisatie van de studiën (met inbegrip van het beheer van de P.M.S.-centra). — <i>Totaux pour la section 64. — Organisation des études (y compris la gestion des centres P.M.S.) ...</i>	10,3	—	—	10,3 (10,3)	— (—)	— (—)
	Totalen voor het tweede deel. — Kredieten niet bestemd voor de verwezenlijking van het investeringsprogramma. — <i>Totaux pour la deuxième partie. — Crédits non destinés à la réalisation du programme d'investissements ...</i>	419,8	—	—	567,6 (477,6)	— (—)	— (—)
	Totalen voor de deel A van titel II. — Kapitaaluitgaven. — <i>Totaux pour la partie A du titre II. — Dépenses de capital... ..</i>	644,8	359,5	592,0	567,6 (477,6)	599,1 (665,6)	617,4 (685,9)
	Totalen voor de delen A van titels I en II. — Ministerie van onderwijs. — Franstalig regime. — <i>Totaux généraux pour les parties A des titres I et II. — Ministère de l'Éducation nationale. — Régime français ...</i>	121 335,0	359,5	592,0	119 360,3 (117 622,1)	599,1 (665,6)	617,4 (685,9)

⁽¹⁾ tot ⁽⁴⁾ De tekst van de verwijzingen bevindt zich onderaan de eerste bladzijde van de tabel.

(En millions de francs)

				1984 Verwezenlijkingen — Réalisations					1983 Verwezenlijkingen — Réalisations		
Identif. 1984				Vastleggingen — Engagements		Ordonnancements — Ordonnancements			Ordonnancements — Ordonnancements		
Tit.	Sec.	Art.	Lit.	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1983 — Sur crédits non dissociés 1983	Op niet-gespl. kredieten ⁽³⁾ — Sur crédits non dissociés ⁽³⁾	Op gesplitste kredieten ⁽⁴⁾ — Sur crédits dissociés ⁽⁴⁾	Op niet-gespl. kredieten 1982 — Sur crédits non dissociés 1982
(9)				(10)	(11)	(12)	(13)	(14)	(15)	(16)	(17)
II	35	74.01	00	8,7	—	7,4	—	1,3	8,6	—	44,9
				8,7	—	7,4	—	1,3	8,6	—	44,9
				8,7	—	7,4	—	1,3	8,9	—	44,9
				396,3	—	224,1	—	172,2	272,2	—	189,6
				477,9	1 478,4	305,7	210,3	172,2	423,5	596,4	189,6
				112 941,9	1 478,4	111 302,7	210,3	1 639,2	105 872,1	596,4	1 146,5

(1) à (4) Le texte des renvois figure en bas de la première page du tableau.